



身病不一定痛苦，心煩才痛苦。

— 證嚴法師靜思語

"Bodily sickness may not necessarily bring suffering.

Suffering happens when our minds is being disturbed."

- Jing Si Aphorism by Dharma Master Cheng Yen

講題：認識和預防心血管疾病

Topic: Know and Prevent Heart Disease

講員： 姜迪醫師 - 凱撒醫院心臟科醫師

Speaker: Richard Chiang - Cardiologist, Kaiser Permanente

講題：無盡的生命和愛

— 器官捐贈的問與答

Topic: Endless Life and Love –

Q & A for organ donation

講員： 石婉儀 - 北加州器官捐贈協會社區教育經理

Speaker: Sandy Shih Andrada -

Manager, Community Education,

California Transplant Donor Network

日期： 二〇一三年三月十七日星期日

Date： Sunday, 3/17/2013

時間： 下午二時至五時

Time： 2:00 – 5:00pm

地點： 慈濟基金會北加州分會志業園區

Location: Tzu Chi Foundation Northwest Region

2355 Oakland Rd. San Jose, CA 95131

Tel： 408-457-6969